

# Parere peritale 655 31941/2i R1 del 14 agosto 2008

relativo alla verifica 601 31941/2 del 4 dicembre 2006  
Comportamento di invecchiamento del vetro-  
camera secondo DIN EN 1279-3

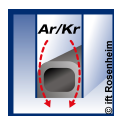


Traduzione del parere peritale n. 601 31941/2 R1 del 14 agosto 2008

Committente **Pellini S.p.A.**  
Via Fusari, 19

26845 Codogno (Lo)  
Italia

Prodotto	Vetrocamera riempito con gas
Denominazione	ScreenLine <sup>®</sup> SL20C
Dimensioni esterne (largh x alt.)	350 mm x 500 mm
Composizione in mm	4 / 20 / 4
Distanziatore	Alluminio, SL 1048/SL 1050, ditta Erbslöh
Isolante all'esterno	Polisolfato, Terostat 998 R, ditta H.B. Fuller
all'interno	Poliisobutilene, Terostat 969, ditta H.B. Fuller
Particolarità	Profilo superiore con azionamento magnetico frontale



La prova del vetrocamera è stata eseguita con riferimento a DIN EN 1279-3 e risponde di conseguenza ai requisiti della direttiva **ift VE-07/2\***, capitolo 4.2

\*) In base al rapporto di prova 601 31941/2 e a quanto dichiarato dal produttore sulla composizione dei materiali impiegati e sulla lavorazione del vetrocamera

## Riferimenti normativi

DIN EN 1279-3 : 2003-05;  
Vetro per edilizia - Vetrate isolanti - Parte 3: Prove d'invecchiamento e requisiti per la velocità di perdita di gas e per le tolleranze di concentrazione del gas.

Direttiva **ift-VE-07/2** : 2005-08;  
Vetrocamera con sistemi di protezione solare mobili, integrati nell'intercapedine, capitolo 4.2

Rapporto di prova 601 31941/2 del 4 dicembre 2006

Parere peritale 655 31941/2 del 4 dicembre 2006

## Impiego

Il rapporto di prova originario serve per valutare se i valori di della percentuale di perdita del gas rilevati tramite il metodo per la prova di invecchiamento rispondono ai requisiti di questa norma. Questa verifica è riconosciuta come base della certificazione di prodotto per vetrocamera in conformità al programma di certificazione **ift**. Essa serve come prova iniziale di tipo (ITT: Initial Type Test) per la marcatura CE

## Validità

Il parere peritale sui requisiti per la della percentuale di perdita del gas non permette nessuna conclusione su ulteriori proprietà prestazionali e qualitative della costruzione in oggetto.

Il parere peritale perderà la sua validità se uno dei suddetti riferimenti normativi non dovesse più essere valido (norme o rapporti di prova).

## Criteri per la pubblicazione

Vale la scheda **ift** "Note e condizioni per l'uso delle documentazioni di collaudo dell'**ift**".

La copertina può venire utilizzata come versione breve.

## Sommario

La verifica comprende complessivamente 1 pagine

Parere peritale

- Incarico
- 2 Riferimento normativo
- 3 Risultato e conclusione

ift Rosenheim  
14 agosto 2008

Ing. (FH) Karin Lieb  
Direttrice del laboratorio di prova  
Centro ift Vetro, Materiali & Fisica delle costruzioni

Ing. (FH) Irina Hausstetter  
Ingegnere collaudatore  
Centro ift Vetro, Materiali & fisica delle costruzioni